

Machines et gabarits

- pour:**
- la charpenterie
 - la construction en bois lamellé collé
 - la construction d'escaliers
 - la menuiserie



BRÜHWILER **BB**
BALTERSWIL

Brühwiler Maschinen AG
Hauptstrasse 1, 8362 Balterswil
Tel. 071 973 80 40, Fax 071 973 80 49
www.bruehwiler.com, info@bruehwiler.com

Prix en vigueur dès le 01.01.2008. Sous réserve de modifications de prix et de modèles à des fins de perfectionnement.

TFL 70



Gabarit de fraisage d'escaliers

- avec rail réversible breveté
- utilisable avec toutes les défonceuses usuelles
- visibilité optimale grâce à la construction de faible hauteur
- maniement aisé et précision élevée
- pas de déplacement du gabarit grâce à la surface antiglisse
- serre-joints spéciaux non requis
- réglage précis avec vis d'ajustage micrométrique
- étendue de réglage 3 - 70 mm
- longueur de fraisage jusqu'à 750 mm
- poids 9,0 kg

Article	N° d'article.	Prix TVA incluse
Gabarit de fraisage d'escaliers BB TFL 70		Fr. 990.-
Accessoires :		
Serre-joints à serrage rapide 150mm	HO 12708 150	Fr. 39.-
Rail réversible de rechange	BBTLF 112	Fr. 35.-
Courseur de rechange en matière plastique	BBTLF 119	Fr. 19.-

SBL 100



Gabarit de perçage pour échelons d'escalier

- foreuses précises et propres pour limons et mains courantes
- avec graduation angulaire intégrée
- guides de forage trempés résistants à l'usure
- forets spéciaux précis en HSS

Article	N° d'article.	Prix TVA incluse
Gabarit de perçage pour échelons d'escalier	SBL 100	Fr. 390.-
Accessoires:		
Paire de guides de forage ø 10 - 25 mm	BB .. 3036	Fr. 59.-
Foret spécial en HSS 10mm	BB 10 155	Fr. 79.-
Foret spécial en HSS 12mm	BB 12 165	Fr. 92.-
Foret spécial en HSS 14mm	BB 14 175	Fr. 106.-
Foret spécial en HSS 15mm	BB 15 180	Fr. 111.-
Foret spécial en HSS 16mm	BB 16 185	Fr. 115.-
Foret spécial en HSS 18mm	BB 18 195	Fr. 123.-
Foret spécial en HSS 20mm	BB 20 205	Fr. 129.-
Foret spécial en HSS 22mm	BB 22 215	Fr. 139.-
Foret spécial en HSS 25mm	BB 25 225	Fr. 149.-

KBL 400



Gabarit de perçage de construction

- forages à l'angle précis
- échelle de mesures intégrée
- graduation angulaire intégrée
- foret à simple spirale, rectifié

Article	N° d'article.	Prix TVA incluse
Gabarit de perçage de construction BBKBL-400		Fr. 490.-
y compris 2 supports pour guides de forage sans la paire de guides de forage		

Accessoires:		
Supports pour guides de forage	BBKBL407	Fr. 79.-
Paire de guides de forage ø 10-25mm	BB .. 3036	Fr. 59.-
Foret à simple spirale ø 10 x 380mm	BB 10380	Fr. 54.-
Foret à simple spirale ø 12 x 380mm	BB 12380	Fr. 59.-
Foret à simple spirale ø 14 x 380mm	BB 14380	Fr. 64.-
Foret à simple spirale ø 16 x 380mm	BB 16380	Fr. 69.-
Foret à simple spirale ø 18 x 380mm	BB 18380	Fr. 74.-

BST 480 / 580

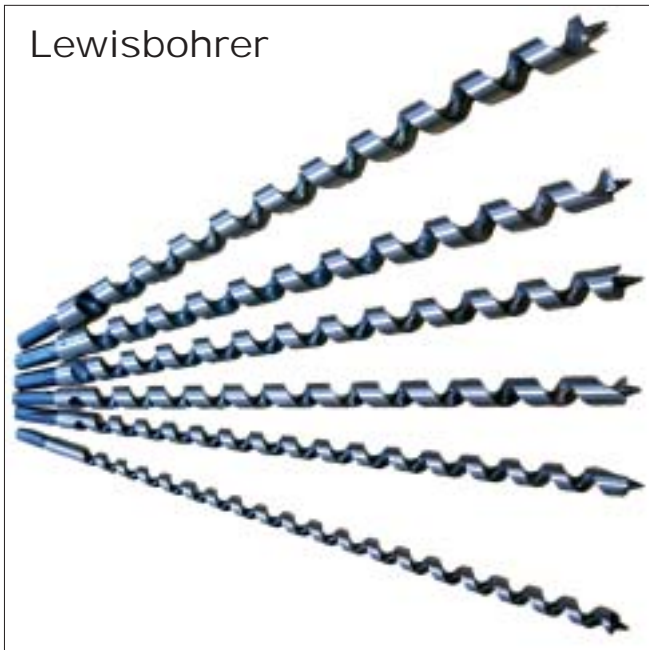


Support de perçage

- orientable 0 – 45° (avec graduation)
- guide de forage 8-10-12-14-18-20-22-26 mm
- butée de profondeur en série
- colonnes conductrices polies
- visibilité parfaite sur le centre de forage
- collier de serrage 43 mm (norme européenne)
- poids 6,5 kg (sans la perceuse)

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Support de perçage longueur de foret jusqu'à 480 mm	BST 480	Fr. 688.-
Support de perçage longueur de foret jusqu'à 620 mm	BST 580	Fr. 699.-

Lewisbohrer



Foret à simple spirale Lewis

- acier fin - queue 6 pans - made in Austria

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Adapté au support de perçage BST 480		
foret à simple spirale 12 x 460 mm	BBLB12460	Fr. 34.-
foret à simple spirale 14 x 460 mm	BBLB14460	Fr. 36.-
foret à simple spirale 16 x 460 mm	BBLB16460	Fr. 40.-
foret à simple spirale 18 x 460 mm	BBLB18460	Fr. 42.-
foret à simple spirale 20 x 460 mm	BBLB20460	Fr. 54.-
foret à simple spirale 22 x 460 mm	BBLB22460	Fr. 59.-
foret à simple spirale 24 x 460 mm	BBLB24460	Fr. 68.-
foret à simple spirale 26 x 460 mm	BBLB26460	Fr. 69.-
Adapté au support de perçage BST 580		
foret à simple spirale 12 x 620 mm	BBLB12620	Fr. 46.-
foret à simple spirale 14 x 620 mm	BBLB14620	Fr. 49.-
foret à simple spirale 16 x 620 mm	BBLB16620	Fr. 56.-
foret à simple spirale 18 x 620 mm	BBLB18620	Fr. 56.-
foret à simple spirale 20 x 620 mm	BBLB20620	Fr. 69.-
foret à simple spirale 22 x 620 mm	BBLB22620	Fr. 74.-
foret à simple spirale 24 x 620 mm	BBLB24620	Fr. 85.-
foret à simple spirale 26 x 620 mm	BBLB26620	Fr. 89.-

KST 100



Mortaiseuses à chaîne de chantier

- très légère (8,5 kg y compris chaîne)
- moteur 230 V / 1200 W
- très économique
- clavette à garniture de chaîne 28 x 40 x 100 mm

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Mortaiseuses à chaîne de chantier y compris garniture de chaîne 28 x 40 x 100 mm	KST 100-28	CHF 1890.-

KSP 100

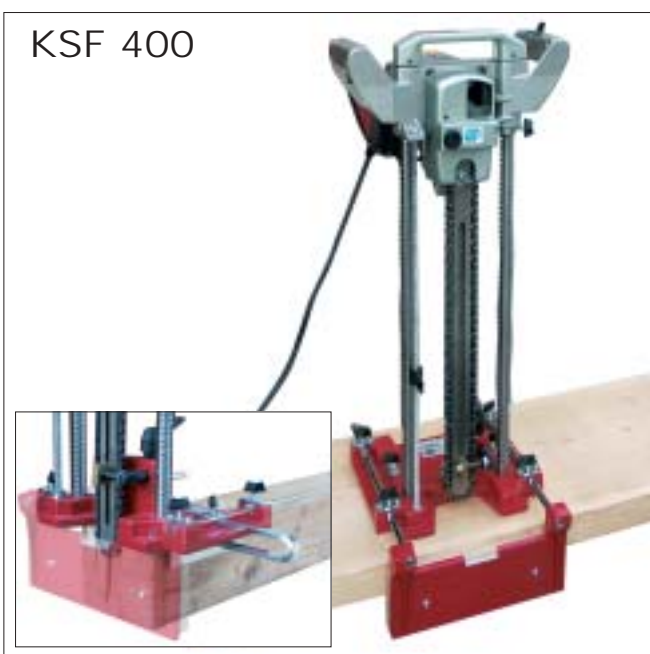


Mortaiseuse à chaîne

- moteur Suhner industriel de qualité 230 V / 2000 W
- colonnes conductrices chromées dur
- palier lisse de précision
- éjection des copeaux à assistance pneumatique
- butée de profondeur à réglage rapide avec graduation
- visibilité libre sur la fente grâce à la ventilation
- gabarit de fissure pour positionner la machine sur la fissure
- moins d'opérations de mortaisage grâce à une garniture de chaîne 40 x 40 mm
- profondeur de mortaisage 100 mm (150 ou 200 mm sur demande)
- poids de la machine 12,9 kg (sans garniture de chaîne)

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Mortaiseuse à chaîne BB y compris garniture de chaîne 28 x 40 x 100 mm	KSP 100-28	Fr. 3190.-
Mortaiseuse à chaîne BB y compris garniture de chaîne 40 x 40 x 100 mm	KSP 100-40	Fr. 3390.-

KSF 400



Fraiseuse à rainer à chaîne

- avec guidage du plateau (pas de déviation du plateau)
- colonnes conductrices trempées et polies
- guidage d'arbre par guide sphérique
- butée spéciale pour noyer les solives transversales BMF
- largeur de rainure 6 - 17 mm
- profondeur de rainure 300 mm
- moteur 230 V / 1350 W
- poids 14,0 kg

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Fraiseuse à rainer à chaîne BB sans garniture de chaîne	KSF 400	Fr. 2490.-

Accessoires:

Demandez notre liste séparée pour les garnitures de chaîne.

SG 400 / SG 500



Machine à rainer

Avec dispositif de serrage pneumatique

- peut être utilisée par une personne
- serrage simple du cylindre pneumatique
- système de guidage du plateau intégré
- largeur de rainure 6 - 17 mm
- profondeur de rainure 360 mm ou 460 mm
- orientable jusqu'à 45°
- moteur 230 V / 1350 W
- poids 27 kg / 29 kg (sans garniture de chaîne)

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Machine à rainer BB sans garniture de chaîne	SG 400	Fr. 5200.-
Machine à rainer BB sans garniture de chaîne	SG 500	Fr. 5490.-

Accessoires:

Demandez notre liste séparée pour les garnitures de chaîne.



KSM SET1



Machine à mortaiser combinée

KSM SET 1 «mortaiser un palastre»

- mortaiser des palastres, portes montées
- 2 serre-joints à serrage par vis (prise sûre)
- réglage précis
- grande surface d'appui de la plaque de fixation
- profondeur de mortaisage 125 mm
- poids de la machine 9,2 kg (sans garniture de chaîne)
- moteur 230 V / 1200 W

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Machine à mortaiser combinée	BBKSMSET1	Fr. 2150.-
Contenu:		
Machine de base	BBKSM1	
Bâti guide	BBKSM2	
2 serre-joints	BBKSM6	
Garniture de chaîne 16x50x125mm	BBG1650125	



BBKSM8



Équipement de réglage rapide

«mortaiser un palastre»

- réglage rationnel sans desserrage des serre-joints à serrage par vis
- idéal pour les grandes séries

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Équipement de réglage rapide	BBKSM8	Fr. 239.-



KSMSET2



Machine à mortaiser combinée

KSM SET 2 «rainer»

- rainer les sabots de fixation
- noyer les solives transversales
- largeur de chaîne 6-16 mm
- poids de la machine 7,7 kg (sans garniture de chaîne)
- moteur 230 V / 1200 W

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Machine à mortaiser combinée	BBKSMSET2	Fr. 1994.-
Contenu:		
Machine de base	BBKSM1	
Bâti guide	BBKSM2	
Butée latérale, petite	BBKSM5	
Garniture de chaîne selon demande	BBG.....	



KSM SET3



Machine à mortaiser combinée

KSM SET 3 «mortaiser»

- mortaisages avec plaque d'appui et butée latérale
- garniture de chaîne 28 x 40 x 100 mm
- profondeur de mortaisage 100 mm
- poids de la machine 6,5 kg (sans garniture de chaîne)
- moteur 230 V /1200 W

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Machine à mortaiser combinée	BBKSMSET3	Fr. 2279.-
Contenu:		
Machine de base	BBKSM1	
Bâti guide	BBKSM2	
Butée latérale, grande	BBKSM6	
1 garniture de chaîne 28x40x100mm	BBG2840100	



KSM SET4



Machine à mortaiser combinée

KSM SET 4 «mortaiser»

- mortaisages sans plaque d'appui
- garniture de chaîne 28 x 40 x 100 mm
- profondeur de mortaisage 100 mm
- poids de la machine 5,6 kg (sans garniture de chaîne)
- moteur 230 V /1200 W

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Machine à mortaiser combinée	BBKSMSET4	Fr. 1947.-
Contenu:		
Machine de base	BBKSM1	
Butée latérale	BBKSM7	
1 garniture de chaîne 28x40x100mm	BBG2840100	

Machine à mortaiser combinée	KSM	Set 1	Set 2	Set 3	Set 4	Fr.
	N° d'article	KSMSET1	KSMSET2	KSMSET3	KSMSET4	TVA incluse
Machine de base	BBKSM1	x	x	x	x	999.-
Bâti guide	BBKSM2	x	x	x		439.-
2 serre-joints	BBKSM3	x				122.-
Butée latérale, petite	BBKSM5		x			37.-
Butée latérale, grande	BBKSM6			x		42.-
Butée latérale	BBKSM7				x	149.-
Équipement de réglage rapide	BBKSM8	o				239.-
Garniture de chaîne 6x50x125	BBG0650125		o			519.-
Garniture de chaîne 7x50x125	BBG0750125		x			519.-
Garniture de chaîne 8x50x125	BBG0850125		o			564.-
Garniture de chaîne 9x50x125	BBG0950125		o			564.-
Garniture de chaîne 10x50x125	BBG1050125		o			573.-
Garniture de chaîne 11x50x125	BBG1150125		o			573.-
Garniture de chaîne 12x50x125	BBG1250125		o			590.-
Garniture de chaîne 13x50x125	BBG1350125		o			590.-
Garniture de chaîne 14x50x125	BBG1450125	o	o			590.-
Garniture de chaîne 16x50x125	BBG1650125	x	o			590.-
Garniture de chaîne 28x40x100	BBG2840100			x	x	799.-
Machine complète	Fr. Netto inkl. MwSt.	2150.-	1994.-	2279.-	1947.-	

x = standard o = option

CM 40



Mortaiseuse à chaîne **RYOBI**

- mortaiseuse à chaîne robuste et maniable
- garniture de chaîne 28 x 40 x 100 mm
- moteur 230 V / 1350 W
- poids 12 kg (garniture de chaîne incluse)
- très bon rapport prix/puissance

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Mortaiseuse à chaîne Ryobi y compris garniture de chaîne	CM 40	Fr. 2390.-

Accessoires:

Chaîne de rechange 28x40x100 mm RY 284023	Fr. 421.-
---	-----------

L1000TB



Rabot de charpente **RYOBI**

- éjection des copeaux latérale pour une bonne visibilité sur la pièce à travailler
- galet à l'avant permettant le retrait facile du rabot
- blocage de l'arbre porte-couteaux pour un changement des couteaux simplifié
- réglage de profondeur ponctuel incorporé dans la semelle du rabot pour éviter tout défaut lors du rabotage de surfaces larges
- largeur de rabotage 318 mm
- moteur 230 V / 2100 W
- poids 14,9 kg

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Rabot de charpente	L 1000TB	Fr. 3190.-

Accessoires:

Couteaux de rechange en HSS 320/12/1,5 mm	RY 3201215	Fr. 47.-
--	------------	----------

ZKS 2033



Scie à chaîne de charpentier **SAUER**

- frein de chaîne
- plateau rabattable à l'arrière à 100°
- inclinaison 0-60°
- moteur avec boîtier combiné métallique
- moteur puissant 230 V / 2100 W
- poids 19,8 kg
- plateau Oregon renforcé exempt de torsion
- visibilité libre sur la coupe par soufflerie
- adaptateur pour rail Mafell

Article	N° d'article	Prix TVA incluse
Scie à chaîne de charpentier SAUER ZKS 2033		Fr. 3950.-

Accessoires:

Chaîne de rechange	OR 91LX-54E	Fr. 46.-
Adaptateur pour rail	SA 900649	Fr. 49.-
Rail 3 m (Mafell)	MF 200672	Fr. 390.-



WSM-G

Brosseuse professionnelle SAUER

- bonne visibilité sur la pièce à travailler
- poids 5 kg (sans tambour à poncer)
- raccordement pour aspirateur
- puissance constante grâce à variateur
- moteur puissant 230 V / 1200 W

Article	N° d'article	Prix <i>iTVA incluse</i>
Rectifieuse à rouleau WSM-G	WSMG	Fr. 1190.-
Coffret de transport métallique	900419	Fr. 79.-

Accessoires:

Brosse métallique VA, épaisseur 0,35mm	901343	Fr. 156.-
Brosse en laiton, épaisseur 0,30 mm	901342	Fr. 149.-
Brosse de décapage et de lissage, sisal / cuir	901344	Fr. 99.-
Brosse en fibres du Mexique	901345	Fr. 89.-
Brosse abrasive, nylon K80	901341	Fr. 149.-



DUO S3

Fraiseuse duo SAUER

- élimine facilement le crépi, les peintures, les résidus de colle et de revêtements
- ponçage des revêtements de sols
- égalisation des joints de coffrage
- durée de vie très élevée grâce à des disques de fraisage en métal dur
- moteur 230 V / 1200 W
- régime 2700 tr./min
- poids 7,5 kg y compris tête de fraisage

Article	N° d'article	Prix <i>iTVA incluse</i>
Fraiseuse duo sans tête de fraisage	DUO S3	Fr. 1291.-

Accessoires:

Tête de fraisage en alliage dur, tranchante	900400	Fr. 613.-
Disques de rechange en alliage dur, tranchants	900142	Fr. 396.-
Système de guidage au sol	901800	Fr. 990.-



DTS 850

Polisseuse trio SAUER

- complément idéal à la fraiseuse duo
- travail jusque dans les angles
- travail sans poussière grâce à la hotte d'aspiration
- variateur de régime en continu 1500-13000 tr./min
- moteur 230 V / 750 W
- raccordement pour aspirateur 27 mm
- poids 2,6 kg

Article	N° d'article	Prix <i>iTVA incluse</i>
Polisseuse trio y compris coffret de transport, jeu d'assiette de fraisage en alliage dur tranchant, hotte d'aspiration	DTS 850	Fr. 963.-

Accessoires:

Autres têtes de fraisage sur demande